

在以下位置注册产品及获取支援：

www.philips.com/welcome

AC4025



使用手冊

PHILIPS

目錄

1 重要資訊	36
安全性注意事項	36
2 您的空氣淨化器	37
包裝盒內含物件	37
3 開始使用	38
安裝過濾網	38
4 使用空氣淨化器	39
了解清新空氣保護提示	39
開啟或關閉	39
變更風扇速度	40
睡眠模式	40
設定定時功能	41
5 清潔空氣淨化器	42
清潔空氣淨化器	42
清潔活性炭濾網	42
6 更換過濾網	44
更換活性炭濾網及 HEPA 過濾網	44
重設濾網壽命計數器	46
7 疑難排解	47
8 保障及服務	48
訂購零件或配件	48
9 告示	49
電磁場 (EMF)	49
符合 EMF 標準	49
回收	49

1 重要資訊

安全性注意事項

使用本產品前請先閱讀本用戶手冊，並保管以作將來參考。

危險事項

- 請勿讓水或任何液體或易燃清潔劑進入此產品，以避免觸電和/或火災的危險。
- 請勿用水或任何液體或（易燃）清潔劑清潔此產品，以避免觸電和/或火災的危險。

警告

- 在連接產品前，請檢查顯示於產品側面或下方的電壓是否與您當地的電壓相符。
- 如果電源軟線損壞，為避免危險，必須由製造廠或其維修部或類似的專職人員來更換。
- 若插頭、電線或產品本身已受損，請勿使用。
- 本產品不打算由肢體不健全、感覺或精神上有障礙或缺乏相關經驗和知識的人（包括兒童）使用，除非有負責他們安全的人對他們使用本產品進行監督或指導。應照看好兒童，確保他們不玩耍本產品。
- 兒童應受監督以確保他們不會以本產品玩耍。
- 請勿阻塞通風口和排氣口，如在排氣口上或通風口前放置物品。

注意

- 本產品並不是適當通風設備、正規吸塵器或煮食時使用的抽油煙機或風扇的替代品。
- 若為本產品提供電力的電源插座沒有妥善連接，本產品的插頭便會發熱。請確保您已妥善連接電源插座。
- 在乾燥、穩定、平滑和水平表面上使用產品。
- 在本產品兩側及後方保留 20 厘米的空間，以及在本產品上方保留 30 厘米的空間。
- 請勿在本產品上放置任何東西。請勿坐在本產品上。
- 請勿在冷氣機正下方放置產品，以避免冷凝滴水到產品上。
- 開啟產品之前，請確保所有過濾網已妥善安裝。
- 只可使用為此產品而設的原裝 Philips 過濾網。請勿使用其他過濾網。
- 避免以硬物碰撞產品（尤其是產品的通風口和排氣口）。
- 若要提起或移動產品，請一律使用產品後方的把手。
- 請勿將手指或物件放入排氣口。
- 若您使用室內煙型驅蚊劑，或該地方有油跡、香火或化學煙霧，請勿使用本產品。
- 請勿在煤氣用具、暖氣設備或壁爐旁邊使用本產品。
- 一律在使用產品後或清潔產品前拔除插頭。
- 請勿在溫差很大的房間內使用本產品，這樣會導致產品內凝結水滴。
- 為了防止干擾，請與使用中無線電波的電器距離 2 米的地方使用本產品。
- 本產品只適合一般操作環境下的家居使用。
- 請勿在洗手間或廚房等濕潤環境或高溫環境使用本產品。
- 本產品不會去除一氧化碳 (CO) 或氫 (Rn)。本產品不能在含有燃燒過程和危險化學品的意外中充當安全裝置。

2 您的空氣淨化器

感謝您購買 Philips 產品，歡迎來到 Philips 世界！

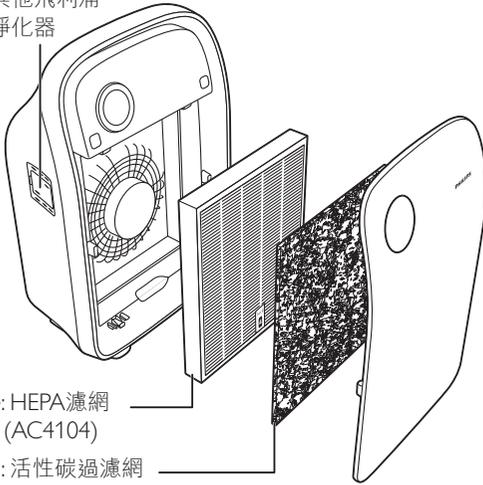
要享受 Philips 為您提供的全面支援，請在以下網站 www.Philips.com/welcome 註冊您的產品。

安裝及使用本產品前請先閱讀本用戶手冊。保管本用戶手冊以作將來參考。

包裝盒內含物件

請清點包裝盒內含物件：

用於其他飛利浦
空氣淨化器



濾網4: HEPA濾網
(AC4104)

濾網3: 活性碳過濾網
(AC4103)

濾網1及2用於其他飛利浦空氣淨化器。



使用手冊



快速入門指南



保固責任

3 開始使用

安裝過濾網

空氣淨化器內已裝上所有過濾網，但您必須在使用本產品前除下所有過濾網的包裝。移除所有過濾網並除下所有包裝，然後根據以下方法重新將過濾網放入空氣淨化器內。

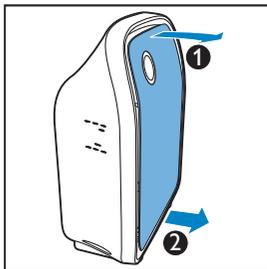
❁ 貼士

- 當您移除或裝上過濾網時，請於靠牆位置放置空氣淨化器，讓安裝程序能更穩定地進行。

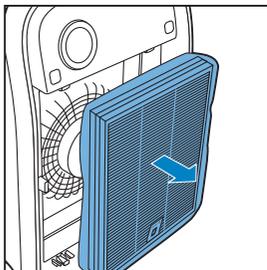
☰ 提示

- 在正確的地方裝上過濾網。

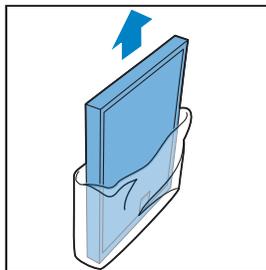
- 將手指放在前面板，然後朝您的方向輕輕拉動前面板的頂部。
- 把面板從淨化器底部的鉤子拖出。



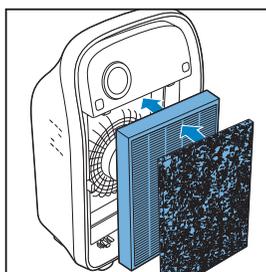
- 從淨化器移除所有過濾網。



- 除下所有過濾網的包裝。



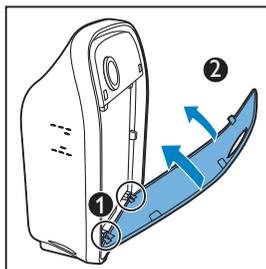
- 將過濾網放回淨化器內。



☰ 提示

- 確保有標籤的一邊正向著您，而標籤位於過濾網的底部。

- 要重新連接前面板，先把底部鉤子插入淨化器的底部 (1)。然後將面板推向淨化器的機身 (2)。



4 使用空氣淨化器

了解清新空氣保護提示

本淨化器配備清新空氣保護提示，確保過濾網在淨化器運作中保持最佳狀態。

過濾網替換燈 () 表示需要更換過濾網。

清新空氣保護提示	按照所述步驟
過濾網替換燈 閃爍。閃爍大約持續 2 星期。	您仍有 2 星期的時間更換活性碳濾網及 HEPA 隔濾網。
過濾網替換燈 持續亮起。	立即更換活性碳濾網及 HEPA 隔濾網。

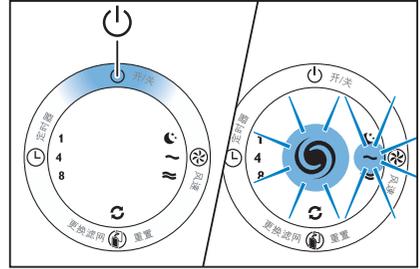
開啟或關閉

- 替空氣淨化器插入電源。
 - 所有燈會亮起兩次。然後所有燈會熄滅。

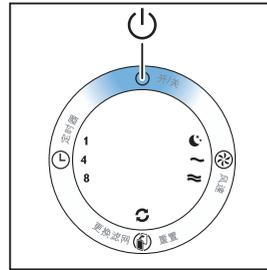
控制版面



- 按 () 按鈕開啟淨化器。
 - 控制板面上的電源燈 [] 會亮起。



- 按 () 按鈕關閉淨化器。



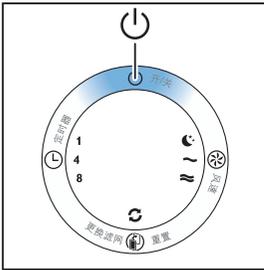
變更風扇速度

您可選擇所需的風扇速度。

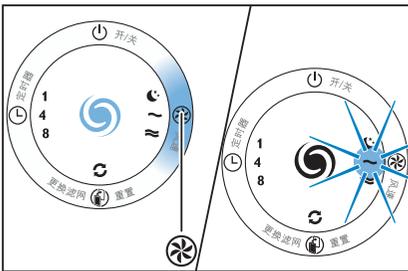
提示

- 當您選擇風扇速度時，您亦可以使用定時功能（請參閱「設定定時功能」）。在此情況下，其中一個 ☾ 燈（☾、~ 及 ☽）和其中一個 ○ 燈（1、4 或 8）會亮起。

1 按 按鈕開啟淨化器。



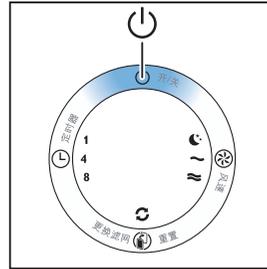
2 按 按鈕一次或多次以選擇所需的風扇速度（☾、~ 或 ☽）。



睡眠模式

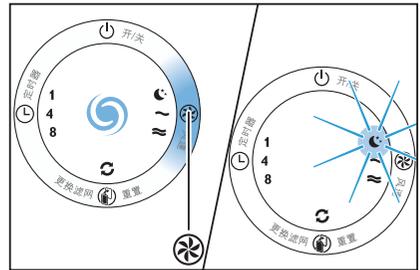
在睡眠模式下，空氣淨化器會十分安靜地運作，讓您睡眠時不受干擾。

1 按 按鈕開啟空氣淨化器。



2 按 按鈕選擇睡眠模式。

→ ☾ 燈會亮起來而 ☽ 燈會關燈。



若要轉換至其他風扇速度，請按  按鈕。

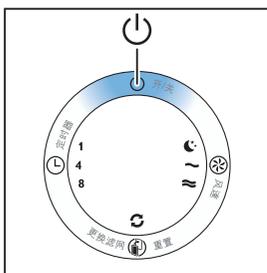
設定定時功能

透過定時功能，您可以讓淨化器在設定的小時數內運作。設定時間過去之後，淨化器便會自動關閉。

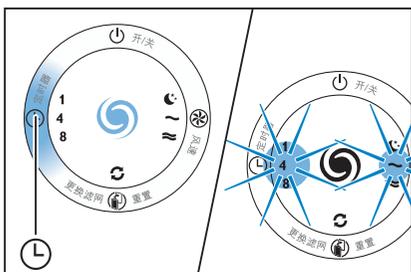
您可在以下情況下使用定時功能：

情況	您將會看見
手動選擇風扇速 度（請參閱「手 動」）	其中一個 ☉ 燈（☾、~ 或 ~）及其中一個 ☉ 燈（1、4 或 8）會亮起。

1 按 (I) 按鈕開啟淨化器。



2 按 (L) 按鈕啟動定時。
→ ☉ 燈（1、4 或 8）會亮起。



3 連續按 (L) 按鈕以選擇淨化器運作的所需小時數。對應的 ☉ 燈（1、4 或 8）會亮起。

若要停用定時功能，連續按 (L) 按鈕直到 ☉ 燈（1、4 或 8）熄滅為止。

5 清潔空氣淨化器

提示

- 在清洗前請拔除淨化器的插頭。
- 請勿將淨化器浸入水或任何液體中。
- 請勿使用磨蝕性、侵略性或易燃清潔劑（如漂白劑或酒精）清洗淨化器的任何一部分。
- 請勿清洗空氣淨化器過濾網。

清潔空氣淨化器

請定時清潔本淨化器的內外，以避免本體內積聚塵埃。

- 1 使用柔軟的乾布擦掉淨化器本體內的塵埃。
- 2 使用柔軟的乾布清潔通風口和排氣口。

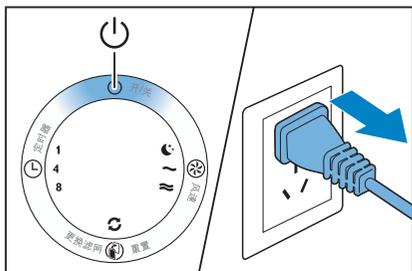
清潔活性炭濾網

本活性炭濾網吸取絨毛、灰塵、人類及動物毛髮等大型空氣散播粒子。同時有助於去除異味。

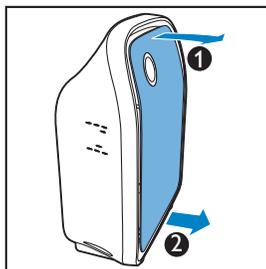
提示

- 請勿清洗活性炭濾網，也切勿使用吸塵機清潔。
- 每隔兩星期清潔活性炭濾網，確保淨化器發揮最佳功能。

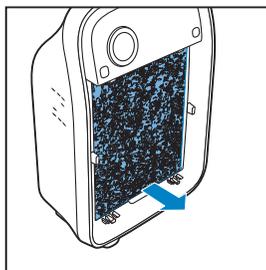
- 1 關閉淨化器並拔除插頭。



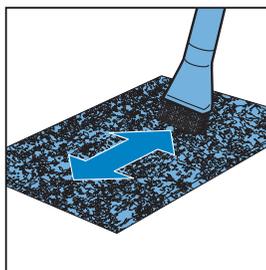
- 2 將手指放在前面板，然後朝您的方向輕輕拉動前面板塊的頂部 (1)。把面板從淨化器底部的鉤子拖出 (2)。



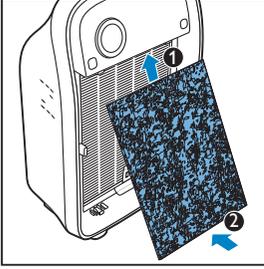
- 3 移除活性炭濾網。



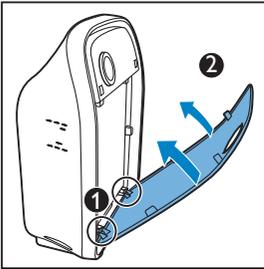
- 4 使用軟布刷清潔活性炭濾網，去除灰塵。



- 5 把活性炭濾網放回淨化器內。



- 6 要重新連接前面板，先把底部鉤子插入淨化器的底部 (1)。然後將面板推向淨化器的機身 (2)。



6 更換過濾網

過濾網替換燈 () 表示需要更換過濾網。

更換活性碳濾網及 HEPA 過濾網

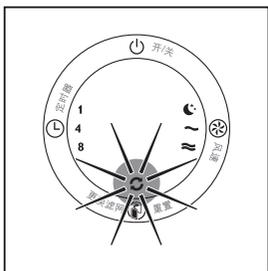
提示

- 請勿清洗活性碳濾網及 HEPA 隔濾網，也切勿使用吸塵機清潔。

當  燈開始閃爍，更換活性碳濾網及 HEPA 隔濾網。這維持大約兩星期。

如果您不及時更換過濾網：

↳ 過濾網更換  燈會持續亮起。



在睡眠模式，當  燈開始閃動但變暗時，更換活性碳濾網及 HEPA 隔濾網。這維持大約兩星期。

如果您不及時更換過濾網：

↳ 當  燈持續亮起但變暗。

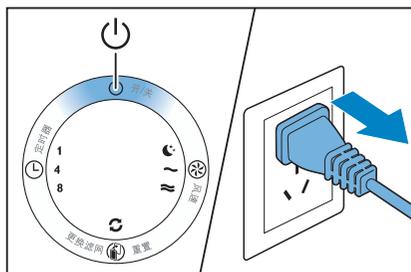
貼士

- 當您移除或裝上過濾網時，請於靠牆位置放置本淨化器，讓安裝程序能更穩定地進行。

提示

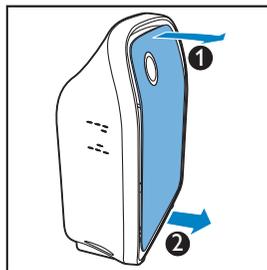
- 在正確的地方裝上過濾網。
- 確保您以 HEPA 隔濾網及活性碳濾網這個先後次序安裝過濾網。
- 確保有標籤的一邊正向著您，而標籤位於過濾網的底部。

1 關閉本淨化器並拔除插頭。

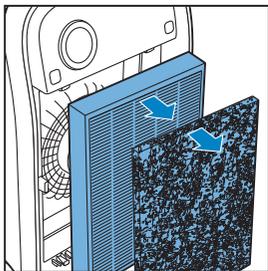


2 將手指放在前面板，然後朝您的方向輕輕拉動前面板塊的頂部 (1)。

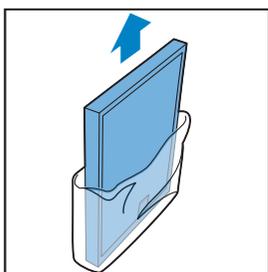
3 把面板從淨化器底部的鉤子拖出 (2)。



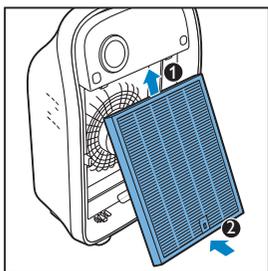
- 4 從本淨化器移除所有過濾網。



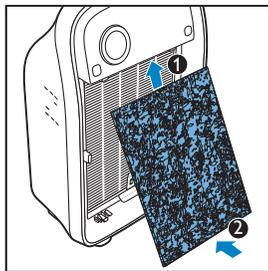
- 5 拆去新過濾網上的所有包裝物料。



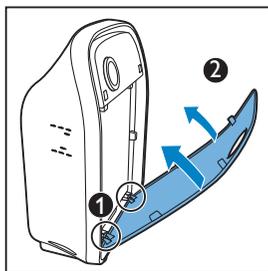
- 6 先將新 HEPA 過濾網裝上本淨化器。



- 7 把新活性炭濾網放在淨化器內。



- 8 要重新連接前面板，先把底部鉤子插入本淨化器底部 (1)。然後將面板推向淨化器的機身 (2)。



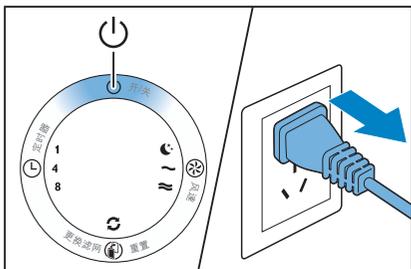
- 9 重設活性炭濾網及 HEPA 過濾網壽命計算 (請參閱「重設過濾網壽命計算」)。

重設濾網壽命計數器

當您更換過濾網，之後亦需要重設濾網壽命計數器。這讓淨化器與濾網壽命同步。

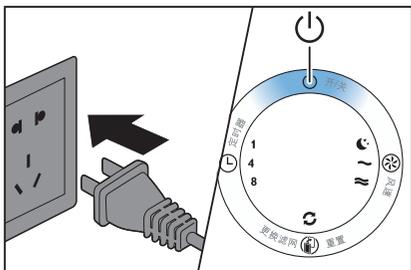
更換過濾網後，重設濾網時間：

1 關閉淨化器並拔除插頭。

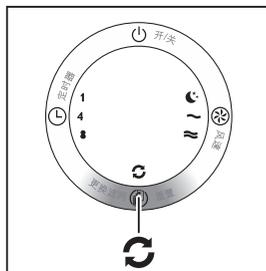


2 更換空氣淨化器過濾網（請參閱「更換過濾網」）。

3 把插頭接上電源插槽並重新啟動淨化器。



4 按住  按鈕 2 秒。



提示

- 接上電源及啟動時重設淨化器。
- 當您看見  燈開始閃爍，才需要更換過濾網。

7 疑難排解

本章節總結一些您在淨化器上最常見的問題。如果您按照以下資料仍未能解決問題，請聯絡您的國家的 Philips 顧客服務中心。

問題	可能的解決方法
 燈持續閃爍。	過濾網已滿。更換過濾網並重設淨化器。
沒有空氣從排氣口排出。	淨化器沒有連接電源。把插頭接上牆壁插槽並啟動淨化器。
排氣口排出的氣流比以前明顯減弱。	您並未拆去過濾網的所有包裝物料。請確認您是否已拆去所有包裝物料。
淨化器經過長時間運作，空氣質素仍沒有改善。	其中一個過濾網沒有裝在淨化器內。請確認所有過濾網均按以下次序正確安裝，從最內部數起：1) HEPA 隔濾網，2) 活性炭濾網。
淨化器聲浪太大。	您並未拆去過濾網的所有包裝物料。請確認您是否已拆去所有包裝物料。 您可改變風扇速度以減慢風扇速度。
即使我已替換過濾網，淨化器仍表示需要替換。	可能您並未正確按動過濾網重設按鈕。把淨化器接上電源，再按 (!) 按鈕。然後，按住 (⏻) 按鈕 2 秒。

8 保障及服務

如果您需要資料或有疑問，請前往 Philips 網站 www.philips.com 或聯絡您的國家的 Philips 顧客服務中心（您會在全球保障小冊子上找到其電話號碼）。如果您的國家沒有顧客服務中心，請前往當地的 Philips 經銷商。

訂購零件或配件

如果您需要更換零件或想訂購額外配件，請前往您的 Philips 經銷商或瀏覽 www.philips.com/support。

如果您未能取得有關零件，請聯絡您的國家的 Philips 顧客服務中心（您會在全球保障小冊子上找到其電話號碼）。

9 告示

電磁場 (EMF)

本產品符合一切有關電磁場 (EMF) 之安全標準。在現存的科學證明下，本產品如按照本用戶手冊指示正確地使用，將會是安全的。

符合 EMF 標準

Koninklijke Philips Electronics N.V. 專為消費者製造及銷售許多產品 (例如任何電器用品)，而這些產品都能發出與接收電磁訊號。

飛利浦的其中一項企業原則，就是針對自身的產品進行所有必要的健康與安全檢測，以符合所有適用的法律要求，以及在產品生產期間符合適用的 EMF 標準。

Philips 致力於開發、生產及銷售對健康無害的產品。只要能依照說明正確使用 Philips 的產品，根據目前各項科學證據，Philips 確保本身的產品在使用方面都安全無虞。

Philips 在開發國際 EMF 和安全標準中扮演著積極作用，有助其預見未來標準化的發展趨勢以便盡早融入至產品中。

回收



您的產品是使用優質材料和元件所設計及製造，均可回收和重複使用。

當產品附有打叉的滾輪回收筒標籤時，代表產品符合歐洲規格 (European Directive) 2002/96/EC：



請勿將您的產品與其他家用廢棄物一併丟棄。請瞭解當地電子及電器廢棄物的垃圾分類相關法規。正確處理廢棄產品有助於避免對環境和人類健康帶來負面影響。

環境資訊

所有不必要的包裝已不作考慮。我們已嘗試使包裝材料輕鬆分離成三種材料：紙板（紙箱）、泡沫塑料（緩衝器）和聚乙烯（包裝袋、保護性泡沫塑料板。）

如果由專門公司拆卸，您的系統由可循環再利用的材料組成。請遵循有關於處理包裝材料、廢棄電池和舊裝置的當地法規。

規格如有更改，恕不另行通知。商標為 Koninklijke Philips Electronics N.V. 所有 或其個別擁有者所有。Philips 保留隨時變更產品的權利，毋需因應調整早期庫存。

